

## L'Université Bordeaux Montaigne recrute

### Un.e chargé.e de l'alimentation des documents en langue latine de la base de données du projet ALEAM

<b>Intitulé de poste</b>	Un.e chargé.e de l'alimentation des documents en langue latine de la base de données du projet ALEAM
<b>Fonction publique et catégorie</b>	Fonction publique d'Etat, catégorie A
<b>Emploi-type</b>	J2B44 – Chargé.e d'appui au projet de recherche <a href="#">Lien vers l'emploi type</a>
<b>Quotité</b>	100%
<b>Nature et durée du contrat</b>	CDD de 18 mois <b>Poste à pourvoir le 01/05/2024</b>
<b>Localisation</b>	Université Bordeaux Montaigne, Pessac
<b>Affectation</b>	UMR 5607 Ausonius Contact : Ghizlane Bencheikh
<b>Diplômes et expériences</b>	Formation en histoire ancienne ou lettres classiques (niveau Master ou Doctorat) Expérience de travail avec les sources épigraphiques souhaitée
<b>Rémunération</b>	En CDD : 2250€ brut mensuel dont 50 d'indemnités.
<b>Autres</b>	Participation forfaitaire à la mutuelle - Participation aux frais de transport ou forfait mobilité durable – 35h/semaine – aménagement horaire sur 4,5 jours - 47 jours de congés/an dès la 1re année - possibilité de restauration sur place - accès aux activités culturelles et sportives – possibilité de télétravail en fonction du poste et du service

L'Université Bordeaux Montaigne est une université d'Arts, Lettres, Langues et Sciences Humaines qui accueille plus de 18 000 étudiants chaque année (*chiffres 2020-2021*). Elle compte 1258 personnels dont 707 enseignants et chercheurs et 551 personnels BIATSS. Elle est actuellement organisée en 3 UFR, 2 instituts (IJA et IUT), 1 école doctorale, 16 équipes de recherche dont 7 unités mixtes et porte la Maison des sciences de l'homme de Bordeaux, unité d'appui à la recherche.

Pour en savoir plus, [consultez nos pages](#).

#### Contexte

Lauréat du concours 2023 ANR JCJC (Agence Nationale de la Recherche, dispositif Jeunes Chercheurs, Jeunes Chercheuses) le projet ALEAM, "Atlas of the Landed Estates of the Ancient Maghreb" – hébergé par l'Université Bordeaux Montaigne et rattaché à l'UMR 5607 Ausonius – a pour but de réaliser la première étude exhaustive de la grande propriété foncière de l'Afrique du Nord antique. Il portera une attention particulière au rôle économique et social des grands domaines fonciers ainsi qu'à l'évolution diachronique du phénomène à partir d'une base documentaire complète. Le projet a une durée de 4 ans (2024-2027) et regroupe une équipe de 20 chercheurs à implication variable. La structure numérique d'ALEAM se sert d'une variété des données (sources épigraphiques, papyrologiques, littéraires, données prosopographiques, descriptions de sites, images, données géoréférencées références bibliographiques) et intègre les derniers standards XML pour la présentation numérique des données. L'atlas qui en sera généré comprendra trois types de fiches : textes, lieux et personnes.

#### Vos missions seront les suivantes :

- L'ingénieur.e d'études travaillera, à partir d'un corpus en construction, sur la documentation en langue latine afin d'alimenter l'Atlas.

- Il/elle devra saisir les documents comprenant les textes (dont principalement des inscriptions) et les métadonnées (datation, données spatiales, prosopographie, bibliographie).
- Il/elle devra baliser les données spatiales dans les textes en utilisant l'éditeur Epidoc de la structure numérique, corriger les éventuelles erreurs et ajouter les données prosopographiques manquantes dans les documents.
- Il/elle pourra également contribuer à l'enrichissement du corpus.
- Il/elle fera partie de l'équipe de recherche et prendra donc part à toutes les réunions prévues.
- Il/elle pourra être invité.e à intervenir sur d'autres aspects de l'Atlas selon ses compétences.

Le coordinateur Responsable, Hernán González Bordas, et le responsable de la base documentaire, Alexandre Zanni, s'occuperont de la formation de l'ingénieur.e d'études.

#### Connaissances et compétences requises :

- Bonne connaissance du latin
- Intérêt pour les humanités numériques
- Intérêt pour le travail dans un groupe de recherche coordonné
- Français : bonne expression et compréhension écrite et orale
- Anglais : bonne expression et compréhension écrite et orale

#### Références web :

Université Bordeaux Montaigne (<https://www.u-bordeaux-montaigne.fr/fr/index.html>)

Institut Ausonius (<http://ausonius.u-bordeaux-montaigne.fr>)

Agence Nationale de la Recherche (<https://anr.fr/>)

Les candidatures (**CV et lettre de motivation**) sont à envoyer au plus tard le **12 avril 2024**

En cliquant [ici](#)

## Bordeaux Montaigne University is hiring

### Studies Engineer, in charge of feeding the Latin-language documents of the ALEAM project database

<b>Job title</b>	Studies Engineer, in charge of feeding the Latin-language documents of the ALEAM project database
<b>Public service and category</b>	State public service, A category (according to French system)
<b>Typical job link</b>	J2B44 – Research project support officer <a href="#">Link</a>
<b>Working time</b>	Full-time
<b>Type and duration of the contract</b>	18-month fixed term contract <b>Position to be filled on 1st May 2024</b>
<b>Location</b>	Bordeaux Montaigne University, Pessac
<b>Assignment</b>	Research Laboratory « UMR 5607 Ausonius » Contact : Ghizlane Bencheikh
<b>Diplomas and experience</b>	Formation in ancient history or classics (master's or doctorate level) Experience of working with epigraphic sources desirable
<b>Remuneration</b>	Fixed term contract: 2 250 euros gross per month
<b>Other</b>	Flat-rate contribution to healthcare cover - Contribution to transport costs or sustainable mobility package – 35 hours/week - 4.5-day timetable - 47 days of holiday/year - possibility of on-site catering - access to cultural activities and sports – possibility of partial teleworking might be applicable (to be defined).

Bordeaux Montaigne University is a university of Arts, Humanities, Languages and Social Sciences that welcomes more than 18,000 students every year. It has 1258 staff, including 707 teachers and researchers and 551 administrative and support staff. It is currently organised into 3 faculties (UFR), 2 institutes (IJBA, IUT), 1 doctoral school, 16 research teams including 7 joint units and the Maison des Sciences de l'Homme de Bordeaux as a research support unit.

To find out more, [visit our pages](#)

#### Context :

Winner of the 2023 ANR JCJC competition (Agence Nationale de la Recherche, dispositif Jeunes Chercheurs, Jeunes Chercheuses), the ALEAM project, "Atlas of the Landed Estates of the Ancient Maghreb" - hosted by the Université Bordeaux Montaigne and attached to the UMR 5607 Ausonius - aims to carry out the first exhaustive study of the large landed estates of ancient North Africa. It will pay particular attention to the economic and social role of large landed estates and to the diachronic evolution of the phenomenon, using a comprehensive documentary database. The project will run for 4 years (2024-2027) and will bring together a team of 20 researchers with varying degrees of involvement. ALEAM's digital structure uses a variety of data (epigraphic, papyrological and literary sources, prosopographical data, site descriptions, images, georeferenced data and bibliographical references) and incorporates the latest XML standards for the digital presentation of data. The resulting atlas will include three types of records : texts, places and people.

#### Your missions will include:

- The studies engineer will be working on Latin-language documentation for the Atlas, using a corpus currently under construction.
- He/She will have to enter documents including texts (mainly inscriptions) and metadata (dating, spatial data, prosopography, bibliography).

- He/She will have to mark up the spatial data in the texts using the Epidoc editor of the digital structure, correct any errors and add any prosopographical data missing from the documents.
- He/She will also be able to contribute to the enrichment of the corpus.
- He/She will be a member of the research team and will therefore take part in all planned meetings.
- He/She may be asked to contribute to other aspects of the Atlas, depending on his or her skills.

The coordinator in charge, Hernán González Bordas, and the person in charge of the documentary database, Alexandre Zanni, will be responsible for training the studies engineer.

**Knowledge and skills required :**

- Good knowledge of Latin
- Interest in digital humanities
- Interest in working in a coordinated research group
- French : good written and oral expression and comprehension
- English : good written and oral expression and comprehension

**Web references :**

Bordeaux Montaigne University (<https://www.u-bordeaux-montaigne.fr/fr/index.html>)

Ausonius Institute (<http://ausonius.u-bordeaux-montaigne.fr>)

French National Research Agency (<https://anr.fr/>)

Applications (**detailed CV + cover letter**) are to be sent until **[April, 12, 2024]**

By clicking [here](#)